Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する :	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	METHOD FOR GENE EXPRESSION ANALYSIS AND KIT FOR
	GENE EXPRESSION ANALYSIS
上記発明の明細書はここに孫付されているが、下記の欄がチェック されている場合は、この限りでない :	The specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
に日に出願され、 この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、 であり、且つ の日に補正された出願(該当する場合)	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重量な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington,

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, 出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent 5 編題 3.6.5 条(a) によるアプロ原出師について、同館 1.1.9 条(a) or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application

5 種題365条(a)によるPCI国際田願について、同第119条(a) -(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。		which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.	
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2002-300790	Japan	15/October/2002	П
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
	,,		
		(D	لـا
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
国法典第35編119条(e)項の記		119(e) of any United States provision	al application(s) listed below.
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
CHANNE V			(- W/ () -
典第35編第120条に基づく利なるPCT国際出願についても、を主張する。また、本出願の各特35編第112条第1段に規定さPCT国際出願に開示されている出願日と本国内出願日またはPC	会米国出願についても、その米国法別益を主張し、又米国を指定するいかその同第365条 (c)に基づく利益を許請求の範囲の主題が、米国法典第まれた態様で、先行する米国出願又はよい場合においては、その先行出願の乙丁国際出願日との間の期間中に入手の無規則1.56に定義された特許利示義務があることを承認する。	I hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application (international application designating tand, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the pric International application in the manne of Title 35, United States Code Section to disclose information which is mater Title 37, Code of Federal Regulations available between the filing date of the national or PCT International filing date.	(s), or 365(c) of any PCT the United States, listed below each of the claims of this or United States or PCT er provided by the first paragraph on 112, I acknowledge the duty rial to patentability as defined in s, Section 1.56 which became ne prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, A	bandoned)
(出願番号)	(出願日)	(現況:特許許可、係属中	
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status: Patented, Pending, A (現況 : 特許許可、係属中	
且の情報と信ずることに基づく を宣言し、さらに、故意に虚偽の 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのような たはそれに対して発行されるいな	の知識に係わる陳述が真実であり、 東述が、真実であると信じられること D陳述などを行った場合は、米国法典 間金または拘禁、若しくはその両方 な故意による虚偽の陳述は、本出願ま いなる特許も、その有効性に問題が生 行われたことを、ここに宣言する。	I hereby declare that all statements of knowledge are true and that all states and belief are believed to be true; an were made with the knowledge that values of made are punishable by fine of Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon.	ments made on information of further that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under it states Code and that such

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Donald R. Antonelli, Reg. No.20,296; David T. Terry, Reg. No.20,178; Melvin Kraus, Reg. No.22,466; William I. Solomon, Reg. No.28,565; Gregory E. Montone, Reg. No.28,141; Ronald J.Shore, Reg. No.28,577; Donald E. Stout, Reg. No.26,422; Alan E. Schiavelli, Reg. No.32,087; James N. Dresser, Reg. No.22,973 and Carl I. Brundidge, Reg. No.29,621

書類送付先

Send Correspondence to:

Antonelli, Terry, Stout & Kraus, LLP Suite 1800

1300 North Seventeenth Street Arlington, Virginia 22209

直通電話連絡先 : (氏名及び電話番号)

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を

すること)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(Supply similar information and signature for third and subsequent

Telephone: (703) 312-6600 Fax: (703) 312-6666

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		Chihiro UEMATSU
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date Out 19 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship
		Japan
郵便の宛先		Post office Address c/o Hitachi, Ltd., Intellectual Property Group New Marunouchi Bldg. 5~1, Marunouchi 1~chome, Chiyoda~ku, Tokyo 100~8220, Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏名	名 Full name of second joint inventor, if any	
		Kazunori OKANO
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date 1 Kazuman Okan 8/6/2003
住所		Residence
		Shiki, Japan
国籍		Citizenship
		Japan
郵便の宛先		Post office Address c/o Hitachi, Ltd., Intellectual Property Group New Marunouchi Bldg. 5~1, Marunouchi 1~chome, Chiyoda~ku, Tokyo 100~8220, Japan

joint unventors.)